



Mesa **Dalila/Milão**

INSTRUÇÕES DE SEGURANÇA

É obrigatório seguir os procedimentos abaixo para uma montagem correta do produto;

1. A montagem deste produto deve ser feita por um profissional qualificado;
2. Não manusear ou utilizar o produto em superfícies que possam estar úmidas, conter infiltrações, ou que estejam expostas a qualquer produto que comprometa sua resistência;
3. Para a instalação do produto devem ser utilizados apenas os acessórios que acompanham os mesmos de maneira adequada conforme indica o manual;
4. Ler e observar atentamente toda a instrução antes de iniciar a montagem;
5. Os parafusos devem ser apertados periodicamente;
6. Evitar batidas e contato com objetos cortantes;
7. Devem ser respeitados os limites de peso indicados no manual.
8. Para sua segurança não suba sobre o móvel.

SECURITY INSTRUCTIONS

It is mandatory to follow the procedures below for correct assembly of the product;

1. The fitting of this product must be performed by a qualified professional;
2. Do not handle or use the product on surfaces that could be wet, contain infiltrations, or who are exposed to any product which endangers their resistance;
3. For the installation of the product should be used only the accessories that come with the same manner as indicated in the manual;
4. Read and carefully observe the entire instruction before you start to assemble;
5. Screws should be tightened periodically;
6. Avoid bumps and contact with sharp objects;
7. Must be respected the weight limits listed in the manual.
8. For your safety do not climb on the mobile

INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

Es obligatorio seguir los siguientes procedimientos para el montaje correcto del producto.

1. La colocación de este producto debe ser realizado por un profesional cualificado.
2. No manipular o utilizar el producto en superficies que pueden ser húmedas, contienen las infiltraciones, o que están expuestos a cualquier producto que ponga en peligro su resistencia;
3. Para la instalación y el producto de los medios de comunicación que acompañan el mes de noviembre de acuerdo con el manual correspondiente;
4. Lea atentamente toda una instrucción antes de iniciar un montaje;
5. Los tornillos deben apretarse periódicamente;
6. Evite golpes y contacto con objetos afilados.
7. Deben respetarse los límites de peso indicado en el manual.
8. Por su seguridad no suba sobre el móvil.

ATENÇÃO!

- Ler e observar atentamente toda a instrução antes de iniciar a montagem.
- A montagem do produto deverá ser feita em uma superfície limpa e plana.

ATENCIÓN!

- Read and follow all instruction intently before starting assembly. - The assembly of the product should be done on a clean flat surface.
- Recommend the use of the packaging to cover the ground

ATENCIÓN!

- Lea y siga todas las instrucciones cuidadosamente antes de iniciar el montaje.
- El montaje del producto se debe realizar en una superficie limpia y plana.



Para Limpeza e Conservação

Para a limpeza do móvel, utilize uma flanela seca. Para uma limpeza mais rigorosa, utilize um pano umedecido com água e detergente neutro fazendo acabamento final com uma flanela seca. Evite produtos como álcool, 'lustra-móveis', óleos de peroba, cera, solvente ou qualquer produto abrasivo. Evite umidade excessiva e que o produto fique exposto prolongadamente a luz solar.



For Cleaning and Conservation

For cleaning the furniture, use a dry flannel. For a more rigorous cleaning, use a wetted cloth with water and neutral detergent making final finish with a dry flannel. Avoid products such as alcohol, shine-mobile, pearl oils, wax, solvent or any product abrasive. Avoid excessive humidity and the product is exposed to prolonged sunlight.



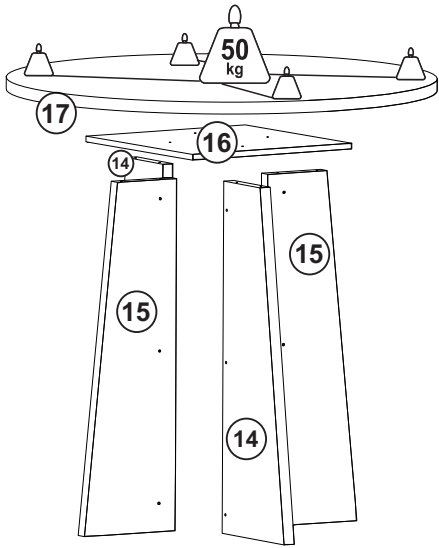
Para la Limpieza y la Conservación

Para limpiar el mueble, utilice una flanela seca. Para una limpieza más rigurosa, utilice un trapo humedecido con agua y detergente neutro haciendo acabado final con una flanela seca. Evite productos como alcohol, lustra-muebles, aceites de peroba, cera, disolvente o cualquier producto abrasivo. Evite la humedad excesiva y que el producto quede expuesto a la luz solar durante mucho tiempo.

CÓDIGO DA PEÇA
Code of the piece
Código de la pieza
00000
SEQUÊNCIA DE MONTAGEM
Assembly Sequence
Secuencia de montaje

Vista explodida, numeração e código de peças

Exploded view, numbering and part code
Despiece, numeración y código de piezas



Relação de Peças

Piece List
Relación de Piezas

Sequência de montagem | Assembly Sequence / Secuencia de ensamble

S.M.	Descrição da peça Description of the parts Descripción de la pieza	Código da peça Mel/Blonde Linho/Bronze	Quantidade Number Cantidad	Dimensões (mm) Dimensions (mm) Dimensiones (mm)	Matéria prima Raw material Materia prima
14	Lateral Maior	21156/190893	02	740x248x25mm	MDP
15	Lateral Menor	20788/190892	02	740x222x25mm	MDP
16	Tampo Da Base	20790	01	400x400x12mm	MDP
17	Tampo Mesa	18968/143850	01	900x900x25mm	MDF
18	Vidro Mesa	20655	01	903mm Diâmetro	VIDRO

- A matéria prima das peças variar pode variar, dependendo da disponibilidade do mercado.
- The pieces raw material can range depending upon market availability.
- La materia prima de las piezas variar puede variar, dependiendo de la disponibilidad del mercado.

- Caso seja necessário solicitar assistência técnica, favor utilizar o código da peça em sua solicitação.
- In the case of soliciting technical assistance, please use the piece code on your solicitation.
- Para solicitudes de asistencia técnica, es necesario informar el código de la pieza.

Informações Técnicas

Información Técnica

Aspecto Final

Final Aspect
Último Aspecto

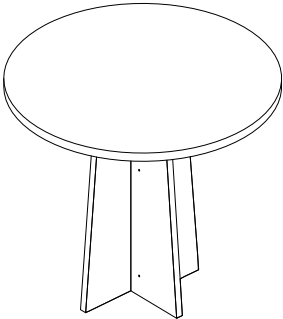
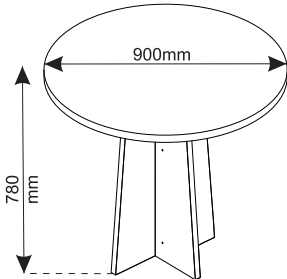


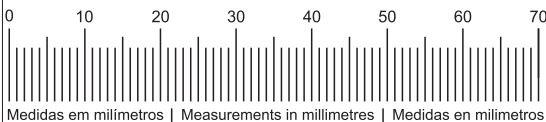
Imagem ilustrativa do produto
Illustrative image of the product
Imagen ilustrativa del producto

Medidas Externas

External Measures
Las Medidas Exteriores



Utilize a régua para medir os componentes
Use the ruler to measure components
Utilice la medida abajo para medir



Ferragens / Fittings / Herrajes

Item Item Elemento	Especificações / Specification / Especificación	Qtde Qty Cant
K	Parafuso Soberbo Allen 5x50mm	12
L	Chave Zeta 4 e 3mm	01
M	Tampa Plástica 5mm	12
N	Parafuso Phillips 3,5x40mm	08
O	Parafuso Cab chata Phillips 4,0x25mm	04
P	Sapata Plástica 4x13x13mm	04
Q	Prego 10x10mm	04
R	Fita Dupla Face 80x12x1mm	10
S	Espaçador 35x35x4mm	06

Ferramentas utilizadas para montagem (Não Fornecidas).

Tools used for mounting
(Not Supplied).

Herramientas utilizadas para el montaje
(No Suministradas).



PESSOAS
PEOPLES
PERSONAS



MARTELO
HAMMER
MARTILLO



PARAFUSADEIRA
SCREWDRIVER
TORNILHO



CHAVE PHILIPS
PHILLIPS HEAD
PHILLIPS

Início da Montagem

Start of the assembly
Inicio del montaje

GARANTIA DO PRODUTO

A garantia dos produtos fabricados pela Viero Móveis, abrange eventuais defeitos/vícios de fabricação, no prazo estabelecido pelo Código de Defesa do Consumidor, em seu artigo 26,II, o qual prevê a garantia legal de 90 (Noventa) dias.

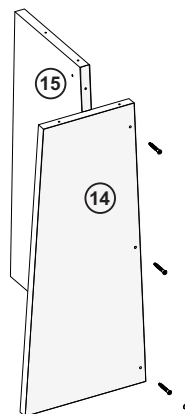
Efetuar montagem conforme ilustração abaixo.

Make mounting according to illustrations below.
Montaje según las ilustraciones siguientes.

- 1º Passo

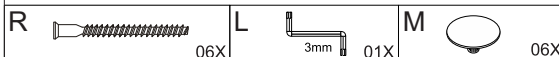
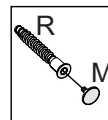
- 1º Step

- 1º Paso



ATENÇÃO

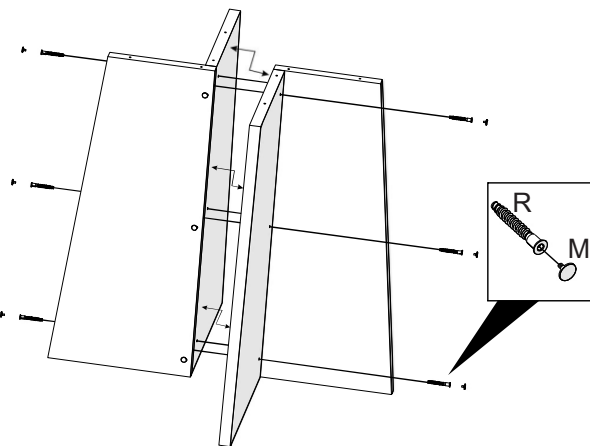
Fixação das peças
ocorre 2 vezes



- 2º Passo

- 2º Step

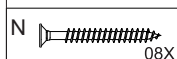
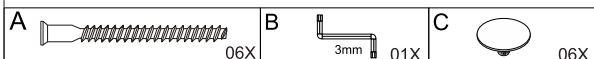
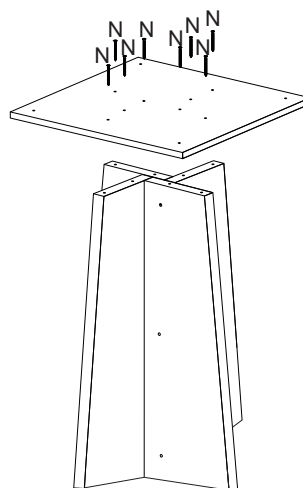
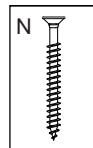
- 2º Paso



- 3º Passo

- 3º Step

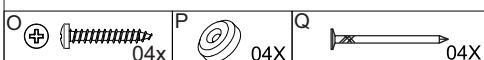
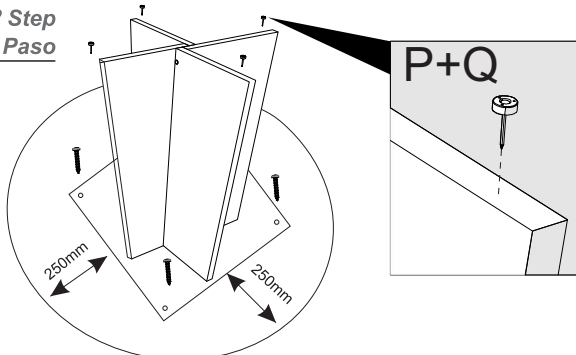
- 3º Paso



- 4º Passo

- 4º Step

- 4º Paso



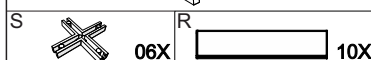
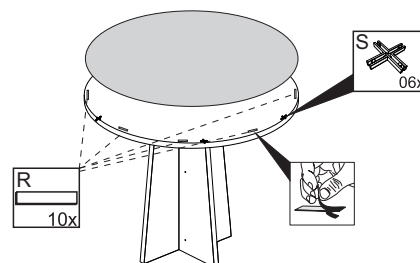
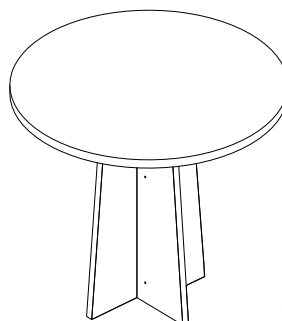
- 5º Passo

- 5º Step

- 5º Paso

Atenção

Tampo Com Pintura (Não Acompanha vidro)



Cadeira
Chair
Silla

Vegas Gold

Viero Móveis Indústria e Comércio LTDA
Rua Pedro Romani, 245 - Distrito de Tamandua - SC - Brasil
Phone - +55 (49)3425-2300
www.vieromoveis.com.br

Atendimento ao consumidor
Consumer attendance/Atención al consumidor
Phone: +55 (49)3425-2300
assistencia@vieromoveis.com.br

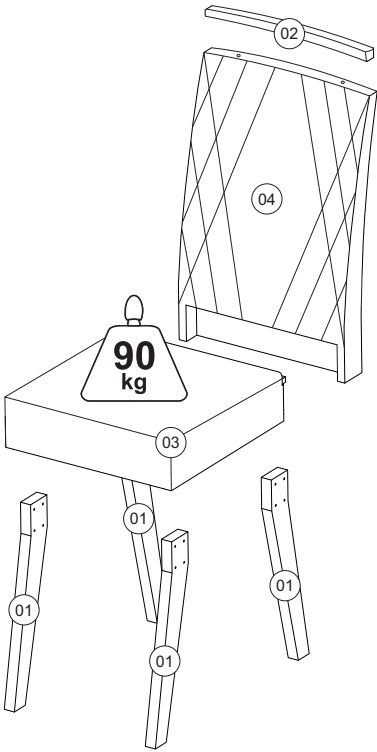


INSTRUÇÕES DE SEGURANÇA	SECURITY INSTRUCTIONS	INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD
É obrigatório seguir os procedimentos abaixo para uma montagem correta do produto; 1. A montagem deste produto deve ser feita por um profissional qualificado; 2. Não manusear ou utilizar o produto em superfícies que possam estar úmidas, conter infiltrações, ou que estejam expostas a qualquer produto que comprometa sua resistência; 3. Para a instalação do produto devem ser utilizados apenas acessórios que acompanham o mesmo de madeira adequada conforme indica o manual; 4. Ler e observar atentamente toda a instrução antes de iniciar a montagem; 5. Os parafusos devem ser apertados periodicamente; 6. Evitar batidas e contato com objetos cortantes; 7. Devem ser respeitados os limites de peso indicados no manual. 8. Para sua segurança não fique em pé na cadeira, risco de queda.	It is mandatory to follow the procedures below for correct assembly of the product; 1. The fitting of this product must be performed by a qualified professional; 2. Do not handle or use the product on surfaces that could be wet, contain infiltrations, or who are exposed to any product which endangers their resistance; 3. For the installation of the product should be used only the accessories that come with the same manner as indicated in the manual; 4. Read and carefully observe the entire instruction before you start to assemble; 5. Screws should be tightened periodically; 6. Avoid bumps and contact with sharp objects; 7. Must be respected the weight limits listed in the manual. 8. For your safety do not stand on the chair, risk of falling.	Es obligatorio seguir los siguientes procedimientos para el montaje correcto del producto; 1. La colocación de este producto debe ser realizado por un profesional cualificado. 2. No manipular o utilizar el producto en superficies que pueden ser húmedos, contienen las infiltraciones, o que están expuestos a cualquier producto que ponga en peligro su resistencia; 3. Para la instalación y el producto de los medios de comunicación que acompañan el mes de noviembre de acuerdo con el manual correspondiente; 4. Lea atentamente toda una instrucción antes de iniciar un montaje; 5. Los tornillos deben apretarse periódicamente; 6. Evite golpes y contacto con objetos afilados. 7. Deben respetarse los límites de peso indicado en el manual. 8. Por su seguridad, no pararse en la silla, el riesgo de caídas.
ATENÇÃO!	ATTENTION!	ATENCIÓN!
- Ler e observar atentamente toda a instrução antes de iniciar a montagem. - A montagem do produto deverá ser feita em uma superfície limpa e plana.	- Read and follow all instruction intently before starting assembly. - The assembly of the product should be done on a clean flat surface.	- Lea y siga todas las instrucciones cuidadosamente antes de iniciar el montaje. - El montaje del producto se debe realizar en una superficie limpia y plana.
Para Limpeza e Conservação Para a limpeza do móvel, utilize uma flanela seca. Para uma limpeza mais rigorosa, utilize um pano umedecido com água e detergente neutro fazendo acabamento final com uma flanela seca. Evite produtos como álcool, lustra-móveis, óleos de peroba, cera, solvente ou qualquer produto abrasivo. Evite umidade excessiva e que o produto fique exposto prolongadamente a luz solar.	For Cleaning and Conservation For cleaning the furniture, use a dry flannel. For a more rigorous cleaning, use a wetted cloth with water and neutral detergent making final finish with a dry flannel. Avoid products such as alcohol, shine-mobile, pearl oils, wax, solvent or any product abrasive. Avoid excessive humidity and the product is exposed to prolonged sunlight.	Para la Limpieza y la Conservación Para limpiar el mueble, utilice una flanela seca. Para una limpieza más rigurosa, utilice un trapo humedecido con agua y detergente neutro haciendo acabado final con una flanela seca. Evite productos como alcohol, lustra-muebles, aceites de peroba, cera, disolvente o cualquier producto abrasivo. Evite la humedad excesiva y que el producto quede expuesto a la luz solar durante mucho tiempo.



Vista explodida, numeração e código de peças

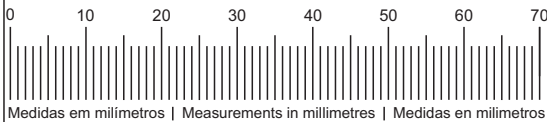
Exploded view, numbering and part code
Despiece, numeración y código de piezas



Relação de Peças Piece List Relación de Piezas					
Código da peça Code of the piece Código de la pieza 00000					
Sequência de montagem / Assembly Sequence / Secuencia de ensamble					
S.M.	Descrição da peça Description of the parts Descripción de la pieza	Código da peça Part code Código de la pieza	Quantidade Number Cantidad	Dimensões (mm) Dimensions (mm) Dimensiones (mm)	Matéria prima Raw material Materia prima
01	Pé	33031	04	440x60x25	Mad/Caxeta
02	Espaldar	33033	01	360x25x25	Mad/Caxeta
03	Assento	29996	01	400x420x105	MDF/Madeira
04	Encosto	29997	01	610x420x70	MDF/Madeira
-A parte superior dos pés de madeira próximo a furação, pode conter nós e manchas. Características que não comprometem a parte estrutural e estética do produto, após a montagem correta. -The upper part of the wooden feet near the holes may contain knots and stains. These characteristics do not compromise the structural and aesthetic part of the product, after correct assembly. -La parte superior de los pies de madera próxima a la perforación puede contener nudos y manchas. Características que no comprometer la parte estructural y estética del producto, después del correcto montaje.					
-A variação de tonalidade entre os pés se deve a característica do produto. As peças são envernizadas, porém sua cobertura não altera a cor da madeira. -The variation in tone between the legs is due to the characteristics of the product. The pieces are varnished, but their coating does not alter the color of the wood. -La variación de tonalidad entre pies se debe a las características del producto. Las piezas están barnizadas, sin embargo su cobertura no cambia el color de la madera.					
- A matéria prima das peças pode variar, dependendo da disponibilidade do mercado. - The pieces raw material can range depending upon market availability. - La materia prima de las piezas puede variar, dependiendo de la disponibilidad del mercado.					
- Caso seja necessário solicitar assistência técnica, favor utilizar o código da peça em sua solicitação. - In the case of soliciting technical assistance, please use the piece code on your solicitation. - Para solicitudes de asistencia técnica, es necesario informar el código de la pieza.					

Informações Técnicas	Technical Information	Información Técnica
Aspecto Final Final Aspect Último Aspecto Imagem Ilustrativa do produto Illustrative image of the product Imagen Ilustrativa del producto	Medidas Externas External Measures Las Medidas Exteriores 	

Utilize a régua para medir os componentes
Use the ruler to measure components
Utilice la medida abajo para medir



Medidas em milímetros | Measurements in millimetres | Medidas en milímetros

Ferragens / Fittings / Herrajes

Item Item Elemento	Especificações / Specification / Especificación	Qtde Qty Cant
A	 Cód: 7120 Sapata Plástica Marrom 14x13x13mm	04
B	 Cód: 33008 Parafuso Philips C.Flang 4x40mm	19
C	 Cód: 403 Prego 10x10mm	04
D	 Cód: 9316 Cavilha Escalonada Plástica 8x29mm	02
E	 Cód: 383 Parafuso Philips CC 3,5x16mm	12
F	 Cód: 22340 Cantoneira Metal 90x45x25x1,5mm	02

Ferramentas utilizadas para montagem
(Não Fornecidas).
Tools used for mounting
(Not Supplied).
Herramientas utilizadas para el montaje
(No suministradas)



PESSOAS
PEOPLES
PERSONAS



MARTELO
HAMMER
MARTILLO



CHAVE DE FENDA
SCREWDRIVER
DESTORNILLADOR



CHAVE PHILIPS
PHILLIPS HEAD
PHILLIPS

Início da Montagem

Start of the assembly
Inicio del montaje

GARANTIA DO PRODUTO

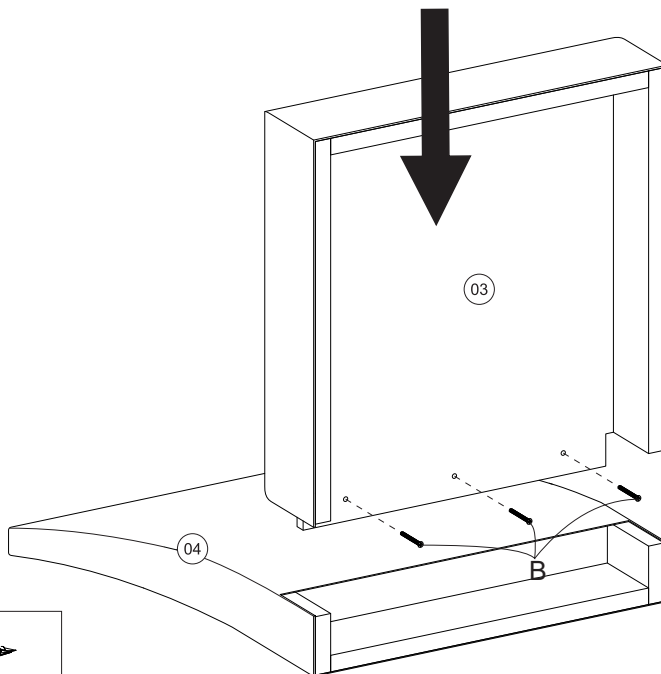
A garantia dos produtos fabricados pela Viero Móveis, abrange eventuais defeitos/vícios de fabricação, no prazo estabelecido pelo Código de Defesa do Consumidor, em seu artigo 26,II, o qual prevê a garantia legal de 90 (Noventa) dias.

Efetuar montagem conforme ilustração abaixo.

Make mounting according to illustrations below.
Montaje según las ilustraciones siguientes.

- 1º Passo

- 1º Step
- 1º Paso

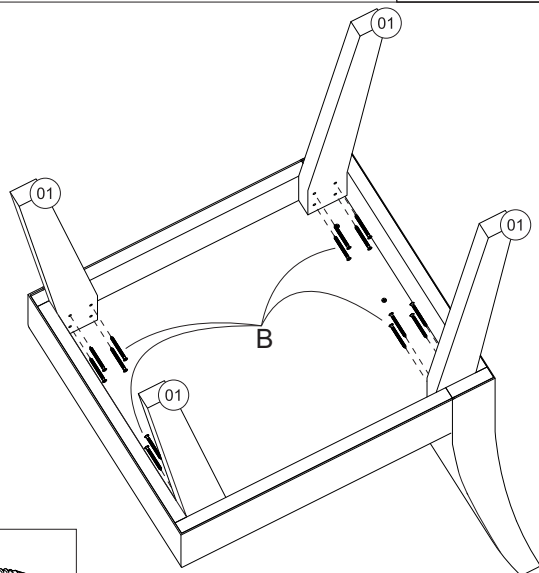


B

03x

- 2º Passo

- 2º Step
- 2º Paso



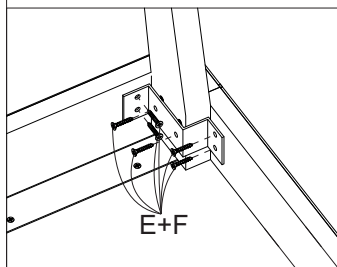
B

16x

- 3º Passo

- 3º Step
- 3º Paso

Atenção
A montagem ocorre duas vezes



E

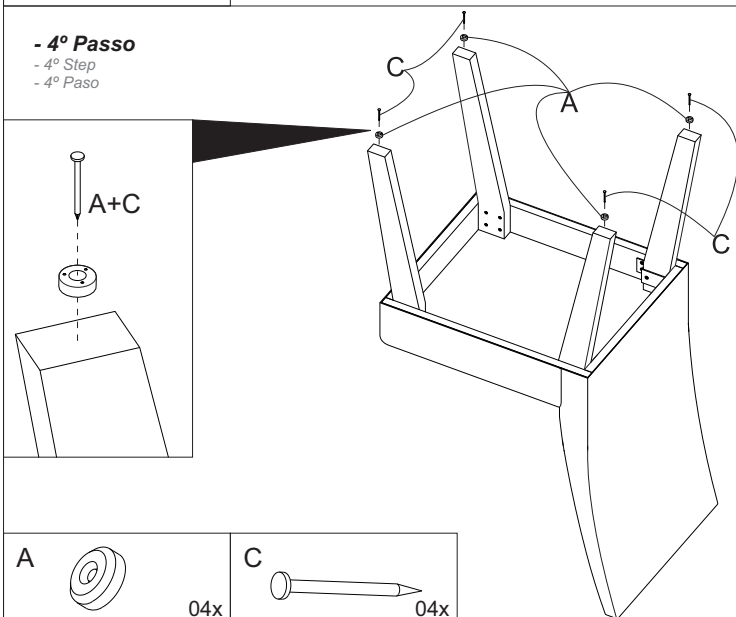
12x

F

02x

- 4º Passo

- 4º Step
- 4º Paso



A

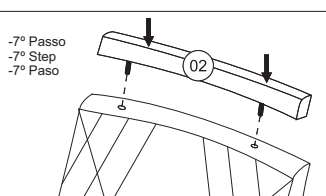
04x

C

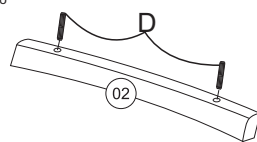
04x

- 5º Passo

- 5º Step
- 5º Paso



- 6º Passo
- 6º Step
- 6º Paso



D

02x

